

Séance ordinaire du Conseil de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville tenue mercredi, le 14e jour du mois de janvier 2015 à 20h00 et à laquelle étaient présents :

- Monsieur Jacques Déglise, maire
- Madame Sylvie Gagnon-Breton, mairesse
- Monsieur Ronald Lécuyer, maire
- Monsieur Clément Lemieux, maire
- Monsieur Drew Somerville, maire
- Monsieur Robert Duteau, maire
- Monsieur Jean-Guy Hamelin, maire
- Monsieur Normand Lefebvre, maire
- Monsieur Daniel Lussier, maire
- Madame Lise Trottier, mairesse

Le Conseil de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville siègeant avec quorum sous la présidence de Monsieur Paul Viau, maire et préfet.

Madame Nicole Inkel, directrice générale et secrétaire-trésorière, était présente ainsi que plusieurs citoyens.

2015-01-01

### ÉLECTION DU PRÉFET

Les membres du Conseil de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville procèdent à l'élection du Préfet conformément à l'article 210.26 de la Loi sur l'organisation territoriale et ce, à la majorité absolue des voix attribuées.

M. Paul Viau, maire du Canton de Hemmingford, est élu «PRÉFET» de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville avec la majorité des voix des membres de ce Conseil.

M. Viau accepte la préfecture et remercie tous les membres du Conseil de leur confiance et que plusieurs dossiers sont en cours, et qu'il faut travailler tous ensemble en vue de faire progresser les dossiers pour le mieux de notre territoire..

2015-01-02

### ASSERMENTATION DU PRÉFET

Moi, Paul Viau, domicilié au Canton de Hemmingford, ayant été élu «PRÉFET» de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville, jure que je remplirai les devoirs de ma charge avec honnêteté et fidélité au meilleur de ma connaissance, jugement et capacité.

Ainsi que Dieu me soit en aide.

Assermenté devant moi, ce 14e jour de janvier 2015.

Nicole Inkel  
Directrice générale et  
Secrétaire-trésorière

Paul Viau  
Préfet

2015-01-03

### ACCEPTATION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par M. Jacques Déglise, appuyé par Mme Lise Trottier et résolu unanimement d'accepter l'ordre du jour avec varia ouvert, tel que reproduit ci-dessous:

#### ORDRE DU JOUR

- 1.0 Élection du Préfet
  - 1.1 Assermentation du Préfet
  - 1.2 Mot du Préfet
- 2.0 Adoption de l'ordre du jour
- 3.0 Préfet suppléant
  - 3.1 Nomination du Préfet-suppléant
  - 3.2 Assermentation du Préfet-suppléant
- 4.0 Acceptation du procès-verbal – Séance ordinaire du 10 décembre 2014
- 5.0 Acceptation des comptes à payer
- 6.0 Période de question(s) sur l'ordre du jour
- 7.0 Autorisation de signatures, s'il y a lieu
- 8.0 a) Entérinement des comités pour 2015  
b) Nomination du Bureau des délégués de cours d'eau
- 9.0 SADR – entrée en vigueur

- 10.0 Conformité des règlements au schéma d'aménagement
  - 10.1 Municipalité Saint-Cyprien-de-Napierville, règlement 396
  - 10.2 Municipalité Saint-Cyprien-de-Napierville, règlement 397
- 11.0 SCRI – formation des pompiers
- 12.0 Travaux d'asphaltage piste cyclable Hemmingford – octroi de contrat
- 13.0 Correspondance
- 14.0 Varia ...
- 15.0 Période de question(s)
- 16.0 Levée de la séance ordinaire

2015-01-04

**NOMINATION DU PRÉFET SUPPLÉANT**

Il est proposé par M. Jean-Guy Hamelin, appuyé par M. Normand Lefebvre et résolu unaniment de nommer M. Clément Lemieux, maire de la municipalité de Sainte-Clotilde, «PRÉFET SUPPLÉANT» de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville.

M. Clément Lemieux, accepte le mandat de préfet suppléant et remercie les membres du Conseil de la confiance qu'ils lui accordent et qu'il fera son possible pour bien les représenter.

**ASSERMENTATION DU PRÉFET SUPPLÉANT**

2015-01-05

Moi, Clément Lemieux, domicilié à Sainte-Clotilde, ayant été nommé «PRÉFET SUPPLÉANT» de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville, jure que je remplirai les devoirs de ma charge avec honnêteté et fidélité au meilleur de ma connaissance, jugement et capacité.

Ainsi que Dieu me soit en aide.

Assermenté devant moi, ce 14<sup>e</sup> jour de janvier 2015.

Nicole Inkel  
Directrice générale et  
Secrétaire-trésorière

Clément Lemieux  
Préfet suppléant

**ACCEPTATION DU PROCÈS-VERBAL  
Séance ordinaire du 10 décembre 2014**

2015-01-06

Il est proposé par M. Daniel Lussier, appuyé par M. Jacques Délisle et résolu unaniment d'accepter le procès-verbal de la séance ordinaire du 10 décembre 2014, tel que rédigé.

**ACCEPTATION DES COMPTES À PAYER**

2015-01-07

Il est proposé par Mme Lise Trottier, appuyé par M. Robert Duteau et résolu unaniment d'accepter les comptes à payer ci-après énumérés.

**Liste des Comptes**

1. Targo communications (internet)	103,42\$
2. Bell Canada (téléphone)	341,71
3. Evimbec Limitée (évaluation)	32 911,68
4. Horizon mobile (télécommunication incendie)	418,10
5. Municipalité Saint-Patrice-de-Sherrington (pacte rural)	14 627,00
6. Municipalité Saint-Bernard-de-Lacolle (piste cyclable)	3 572,83
7. Pétro-Canada St-Rémi (essence)	128,02
8. PG Solutions Inc. (Logiciel Première Ligne)	9 646,40
9. Groupe Carbonneau (piste cyclable)	7 515,97
10. Axep (dépanneur)	70,88
11. Educ Expert (formation pompiers)	845,07
12. Ecole nationale des pompiers (formation de pompiers)	358,72
13. RCI environnement Québec Inc. (contrat collecte des ordures)	200 251,22
14. Rebutis solides canadiens Inc. (contrat collecte sélective)	41 734,28
15. Béton Laurier Inc. (Branches 2 et 3 Petite rivière de Montréal)	10 931,25
16. Béton Laurier Inc. (Branche 1 Gibeault-Delisle)	79 564,24
17. Constructions M. Morin Inc. (% cours d'eau)	7 600,00

18.	Groupe Ultima (Assurances 2015)	17 844,00
19.	SCABRIC (Inscription M. Déziel)	100,00
20.	Mégaburo Inc. (photocopieur)	265,20
21.	Assurance Desjardins (assurance groupe)	4 369,42
22.	CARRA (régime de retraite des élus)	5 033,88
23.	Ministre du revenu (DAS)	27 111,93
24.	Receveur général du Canada (DAS)	7 892,36
25.	Déglise, Jacques (MRC, comités, -RQAP, -RRQ)	455,86
26.	Duteau, Robert (MRC, comités, -CARRA, -RQAP, -RRQ)	25,77
27.	Gagnon-Breton, Sylvie (MRC, comités, -RQAP, -RRQ)	618,91
28.	Hamelin, Jean-Guy (MRC, comités, -CARRA, -RQAP, -RRQ)	11,21
29.	Lécuyer, Ronald (MRC, comités, -CARRA, -RQAP)	89,32
30.	Lefebvre, Normand (MRC, comités, -RQAP, -RRQ)	493,73
31.	Lemieux, Clément (MRC, comités, -RQAP, -RRQ)	471,49
32.	Lussier, Daniel (MRC, comités, -CARRA, -RQAP, -RRQ)	217,95
33.	Somerville, Drew (MRC, comité, -RQAP)	259,93
34.	Viau, Paul (MRC, comités, CRE, KM, forfaitaire, -RQAP, -RRQ)	2 848,60
35.	Béton Laurier Inc. (Grand Ruisseau)	72 968,90
36.	Transcontinenat! Inc. (avis public)	282,15
37.	Gérald Duteau Jr (travaux piste cyclable)	296,07

**MRC DES JARDINS-DE-NAPIERVILLE**  
**Reconduction des comités pour 2015**

2015-01-08

Il est proposé par M. Daniel Lussier, appuyé par M. Ronald Lécuyer et résolu unanimement que le Conseil de la MRC des Jardins-de-Napierville reconduise tous les comités et ce, pour l'année 2015.

**BUREAU DES DÉLÉGUÉS DE COURS D'EAU**  
**NOMINATION - 2015**

2015-01-09

Considérant que la MRC doit, conformément aux modalités de l'article 129 du Code municipal, nommer annuellement ses trois (3) délégués de cours d'eau;

Considérant que le Préfet est d'office l'un des délégués;

Par conséquent, il est proposé par M. Clément Lemieux, appuyé par M. Daniel Lussier et résolu unanimement de nommer les élus suivants délégués de cours d'eau :

M. Normand Lefebvre, maire de la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville  
M. Clément Lemieux, maire de la municipalité de Sainte-Clotilde  
M. Paul Viau, Préfet et maire de la municipalité du Canton de Hemmingford  
M. Robert Duteau, substitut, maire de la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

**RÈGLEMENT NUMÉRO 396**  
**Municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville**

2015-01-10

Considérant l'adoption du règlement numéro 396 par la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville lors d'une séance tenue le 9 décembre 2014;

Considérant que le règlement 396 abroge le règlement numéro 281 modifiant le règlement de zonage numéro 141;

Considérant que le règlement numéro 281 généralise les conditions prévues à l'article 165.4.13 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme à quiconque fait une demande de permis pour la construction d'un établissement de production porcine;

Considérant que le règlement numéro 281 a été débouté dans le jugement no. 755-17-000624-067 rendu par la Cour supérieure le 22 décembre 2009 et dans le jugement no. 500-09-020364-105 rendu par la Cour d'appel le 7 novembre 2011;

Par conséquent, il est proposé par M. Ronald Lécuyer, appuyé par M. Clément Lemieux et résolu unanimement d'approuver le règlement numéro 396 abrogeant le règlement de zonage numéro 281 de la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville et d'autoriser la directrice générale et secrétaire-trésorière à délivrer le certificat de conformité à cet effet.

**RÈGLEMENT NUMÉRO 397**  
**Municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville**

2015-01-11

Considérant l'adoption du règlement numéro 397 par la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville lors d'une séance tenue le 9 décembre 2014;

Considérant que le règlement 397 abroge le règlement numéro 282 modifiant le règlement de construction numéro 143;

Considérant que le règlement numéro 282 reprend plusieurs exigences qui relèvent du ministère du développement durable, de l'environnement et des parcs et non du pouvoir de la municipalité;

Considérant que le règlement numéro 282 a été débouté dans le jugement no. 755-17-000624-067 rendu par la Cour supérieure le 22 décembre 2009 et dans le jugement no. 500-09-020364-105 rendu par la Cour d'appel le 7 novembre 2011;

Par conséquent, il est proposé par M. Ronald Lécuyer, appuyé par M. Clément Lemieux et résolu unanimement d'approuver le règlement numéro 397 abrogeant le règlement de construction numéro 282 de la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville et d'autoriser la directrice générale et secrétaire-trésorière à délivrer le certificat de conformité à cet effet.

#### **TRAVAUX PISTE CYCLABLE HEMMINGFORD** **OCTROI DE CONTRAT**

2015-01-12

Considérant la demande d'appel d'offres sur SEAO pour des travaux sur la piste cyclable de Hemmingford, ainsi que les soumissions reçues, à savoir :

- Construction Bau-Val Inc.	49 513,98 \$/KM
- Pavages du Haut-Richelieu Inc.	57 487,49 \$/KM
- Asphalte des Cantons, div. Sintra Inc.	58 913,43 \$/KM
- Les Pavages Ultra Inc.	61 197,43 \$/KM
- Ali Construction Inc.	61 203,63 \$/KM
- Environnement routier NRJ Inc.	61 620,85 \$/KM
- Les Pavages Chenail Inc.	63 236,25 \$/KM
- Béton mobile St-Alphonse Inc.	64 443,48 \$/KM
- Construction DJL Inc.	72 352,41 \$/KM
- Pavage et construction Summmum	75 308,63 \$/KM

Par conséquent, il est proposé par M. Normand Lefebvre, appuyé par M. Robert Duteau et résolu unanimement d'octroyer le contrat au plus bas soumissionnaire conforme soit à l'entrepreneur « Construction Bau-Val Inc.» pour un montant de 49 513,98\$ / kilomètre (totalisant 99 027,96\$) toutes taxes incluses et ce, pour les travaux de revêtement de finition de l'emprise de la piste cyclable du Village de Hemmingford d'environ 2 kilomètres linéaires et d'autoriser les crédits nécessaires à ces travaux.

#### **PÉTITION CITOYENNE CONTRE LE PROJET** **CENTRALE D'ÉOLIENNES DE KSE A ST-CYPRIEN**

2015-01-13

M. Normand Lefebvre, maire de la municipalité de Saint-Cyprien-de-Napierville, se retire de la table des délibérations mentionnant aux membres du Conseil qu'il est en conflit d'intérêt et ce, pour le sujet de discussion concernant la présentation d'une pétition citoyenne contre le projet de centrale d'éoliennes industrielles de KSE sur le territoire de Saint-Cyprien.

Considérant le dépôt d'une lettre datée du 4 décembre 2014 concernant une pétition citoyenne contre le projet de centrale d'éoliennes industrielles de KSE sur le territoire de Saint-Cyprien;

Considérant qu'il est demandé au Conseil de la MRC d'appuyer le regroupement citoyen dans ce dossier;

Considérant qu'un vote est demandé aux élus sur la demande d'appui du regroupement;

Par conséquent, la demande d'adopter une résolution d'appui est rejetée majoritairement.

<b><u>Résultat du vote</u></b>	<b><u>POUR</u></b>	<b><u>CONTRE</u></b>
Jean-Guy Hamelin		X
Lise Trottier	X	
Clément Lemieux		X
Ronald Lécuyer		X
Daniel Lussier		X
Jacques Déglise		X
Drew Somerville		X
Sylvie Gagnon-Breton		XX
Robert Duteau		X
Paul Viau		X

M. Daniel Lussier quitte son siège à 21h10.

M. Normand Lefebvre reprend son siège à 21h15.

2015-01-14

**LEVÉE DE LA SÉANCE ORDINAIRE**  
**DU 14 JANVIER 2015**

Il est proposé par M. Clément Lemieux, appuyé par M. Normand Lefebvre et résolu unaniment de lever la séance ordinaire de la Municipalité régionale de comté des Jardins-de-Napierville, tenue ce 14<sup>e</sup> jour de janvier 2015 à 21h30.

\_\_\_\_\_  
Paul Viau, Préfet

\_\_\_\_\_  
Nicole Inkel, directrice générale et  
secrétaire-trésorière